

## Gemeinde Marthalen

erscheint vierzehntäglich und wird in alle Haushaltungen von Marthalen und Ellikon verteilt.



# Eicheblatt

Nr. 493 / 27. April 2018

## Politische Gemeinde

### AUS DEN VERHANDLUNGEN DES GEMEINDERATES

#### Bauwesen

Eine baurechtliche Bewilligung erhalten:

- Boiteux Nicole, Sitzplatzüberdachung (Pergolino), Vers.-Nr. 565, Kat.-Nr. 2638, Schillingstrass 15, Marthalen, Wohnzone 2.2, Anzeigeverfahren
- Gemeinde- und Schulbibliothek Marthalen, Anbringen einer Tafel (Öffnungszeiten Bibliothek), Vers.-Nr. 119, Kat.-Nr. 3442, Maiegass 21, Marthalen, Kernzone, Anzeigeverfahren

Der Gemeinderat sichert an die beitragsberechtigten Kosten für die Fassadensanierung einer Liegenschaft in der Kernzone von Marthalen einen Beitrag von Fr. 8'292.50 zu.

#### Finanzwesen, HRM2

Gestützt auf die verschiedenen rechtlichen Grundlagen zum Harmonisierten Rechnungsmodell (HRM2) hat der Gemeinderat vorgängig der Einführung zu folgenden Themen Beschlüsse zu fassen:

1. Ausgestaltung mittelfristiges Haushaltsgleichgewicht
2. Liegenschaftsfonds
3. Eigenleistungsgrenze
4. Aktivierungs- und Wesentlichkeitsgrenze
5. Abschreibungsstandard
6. Eigenkapital, Bandbreite

Der Gemeinderat legt die entsprechenden Richtlinien wie folgt fest:

1. Die Ausgestaltung des mittelfristigen Haushaltsgleichgewichts wird wie folgt festgelegt:

#### Frist

- acht Jahre

#### Periode und Gegenstand

- drei abgeschlossene Rechnungsjahre
- laufendes Rechnungsjahr
- künftiges Budgetjahr
- drei Planjahre

2. Auf die Bildung eines Liegenschaftsfonds wird einstweilen verzichtet, bzw. es erfolgen keine Regelungen dazu.
3. Eigenleistungen gelten als wesentlich, wenn sie den Betrag von Fr. 30'000.-- überschreiten.
4. Die Aktivierungs- und Wesentlichkeitsgrenze wird auf Fr. 30'000.-- festgelegt.
5. Die Abschreibungen werden basierend auf dem Mindeststandard vorgenommen.
6. Für die Höhe des Eigenkapitals wird eine Bandbreite von 8 bis 12 Millionen Franken festgelegt.
7. Diese Festlegungen werden mit Gültigkeit ab 1. Januar 2019 in die Geschäftsordnung des Gemeinderates Marthalen aufgenommen.

#### Heimatkundliches Archiv HAM

Das Reglement des Heimatkundlichen Archivs bedarf einer Anpassung. Der Gemeinderat genehmigt die Änderung, wonach die Kommission aus 3 - 7 Mitgliedern besteht (alt: 3-5).

#### Jahresrechnung 2017

Der Gemeinderat genehmigt den umfassenden Revisionsbericht der Rechnungsprüfungskommission Marthalen zur Jahresrechnung 2017.

## Liegenschaft Gasthaus Rössli

Für Unterhaltsarbeiten im Bad der Wohnung im 1. OG der Liegenschaft Gasthaus Rössli werden die nachfolgenden Kredite bewilligt und die Aufträge erteilt:

### Malerarbeiten

Urs Keller, Malergeschäft, Marthalen, zum Offertpreis von Fr. 975.10 (inkl. MwSt.).

### Maurerarbeiten

Roland Schmid GmbH, Marthalen, zum Offertpreis von Fr. 12'084.-- (inkl. MwSt.).

### Sanitärarbeiten

Martin Wipf, Sanitäre Anlagen, Marthalen, zum Offertpreis von Fr. 7'474.40 (inkl. MwSt.).

### Fensterersatz

Maugweiler GmbH, Oerlingen, zum Offertpreis von Fr. 2'933.60 (inkl. MwSt.).

## Hydranten

Für das Versetzen eines Hydranten im Sterne wird ein Kredit von Fr. 12'209.40 bewilligt. Die Auftragserteilung erfolgt an Martin Wipf, Marthalen (Sanitärarbeiten) und an Daniel Keller, Marthalen, (Tiefbauarbeiten).

## Verschiedenes

Der Gemeinderat genehmigt die nachfolgende Bauabrechnung:

Holzschopf beim Schützenhaus, Reparaturarbeiten, Fr. 9'328.45 (inkl. MwSt.), Mehrkosten von Fr. 1'716.55 aufgrund von unvorhersehbaren zusätzlichen Arbeiten.

## GRATULATIONEN

Das Ehepaar **Kurt und Astrid Stamm-Hintermann**, Marthalen, feiert am 3. Mai die **Goldene Hochzeit**.

Wir wünschen den Jubilaren noch eine lange gemeinsame Zukunft

**Friedrich Fässler**, Uf de Breiti 12, feiert am 4. Mai seinen **85. Geburtstag**.

Wir wünschen dem Jubilar alles Gute im neuen Lebensjahr.

Der Gemeinderat

### Mittagstisch für Seniorinnen und Senioren

Freitag, 04. Mai 2018, um 11.30 Uhr im  
Restaurant Freihof

## Politische Gemeinde

### EINLADUNG

### zur Gemeindeversammlung auf Donnerstag, 7. Juni 2018, 19.30 Uhr Mehrzweckhalle

#### 19.30 Uhr Politische Gemeinde

1. Neuwahl von 17 Mitgliedern des Wahlbüros für die Amtsdauer 2018 - 2022
2. Genehmigung der Jahresrechnung 2017
3. Genehmigung des Erlasses über die Offenlegung von Interessenbindungen
4. Gesuch von Intrabudda Thara um Aufnahme in das Bürgerrecht der Gemeinde Marthalen
5. Allfällige Anfragen gemäss § 17 des Gemeindegesetzes

#### anschliessend Primarschulgemeinde

1. Genehmigung der Jahresrechnung 2017
2. Allfällige Anfragen gemäss § 17 des Gemeindegesetzes

#### anschliessend Reformierte Kirchgemeinde

1. Genehmigung des überarbeiteten Zusammenarbeitsvertrages zwischen den Kirchgemeinden Benken, Marthalen, Ossingen, Rheinau-Ellikon und Trüllikon-Truttikon
2. Genehmigung der Jahresrechnung 2017
3. Wahl von 5 Mitgliedern der RPK Weinland Nord und des Präsidenten/der Präsidentin für die Amtsperiode 2018 - 2022
4. Allfällige Anfragen gemäss § 17 des Gemeindegesetzes

Die Stimmberechtigten werden zu diesen Gemeindeversammlungen freundlich eingeladen. An der Versammlung der Reformierten Kirchgemeinde Marthalen sind nur die reformierten Stimmberechtigten mit Wohnsitz in Marthalen stimmberechtigt.

Die Akten liegen ab Freitag, 12. Mai 2018, während der ordentlichen Bürozeit in der Gemeindeverwaltung zur Einsicht auf.

Anfragen im Sinne von § 17 des Gemeindegesetzes können bis zehn Arbeitstage vor der Versammlung schriftlich an die jeweilige Gemeindevorsteherschaft eingereicht werden.

Marthalen, 27. April 2018

**Gemeinderat**  
**Primarschulpflege**  
**Ref. Kirchenpflege**

## BAUAUSSCHREIBUNG

### Bauherrschaft:

Erwin Corrodi, Leebere 1, 8460 Marthalen

### Bauprojekt:

Aufstellen von zwei mobilen Hühnerställen à je ca. 300 Bio-Legehennen, alternierend auf den Grundstücken Kat.-Nrn. 957, 958, 964, 1350, 2678, 2696, 2701, 2703, 2705 und 3632, 8460 Marthalen; ohne Aussteckung (Landwirtschaftszone)

\*\*\*

### Bauherrschaft:

Mändli Immobilien GmbH, Obere Schilling 10, 8460 Marthalen, vertreten durch Reto Keller, Elsisstrasse 4, 8248 Uhwiesen

### Projektverfasserin:

R. Keller Architekten GmbH, Elsisstrasse 4, 8248 Uhwiesen

### Bauprojekt:

Neubau Gewerbehalle mit Attikawohnung, Kat.-Nr. 4077, Obere Schilling 10, 8460 Marthalen (Industrie- und Gewerbezone ES III)

\*\*\*

Die Pläne liegen 20 Tage ab Ausschreibedatum bei der Gemeindeverwaltung auf. Erfolgt die Ausschreibung in mehreren Publikationsorganen, so gilt das Datum der letzten Ausschreibung.

Während der Planaufgabe können Baurechtsentscheide schriftlich bei der Baubehörde eingefordert werden. Wer das Begehren nicht innert dieser Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Für die Zustellung baurechtlicher Entscheide wird eine Gebühr von Fr. 40.-- erhoben.

Gemeindeverwaltung Marthalen

## ZIVILSTANDSNACHRICHTEN

### Todesfall

Marthalen, 19. April 2018

Spalinger, Maria, von Marthalen ZH, geb. 02.12.1921, wohnhaft gewesen im Zentrum für Pflege und Betreuung Weinland, Marthalen

NATUR- UND HEIMATSCHUTZ-VEREIN MARTHALEN



## Abendspaziergang

(jeden Monat am 7. um 7 Uhr)

Wann: 7. Mai 2018, 19.00 Uhr  
Treffpunkt: Bushaltestelle Dorf  
Thema: Biber



Verwaltung: H. Nägeli, Ritterhof 7, 8460 Marthalen, Tel. 052 319 17 19  
Präsident: R. Stutz, Ritterhof 1, 8460 Marthalen, Tel. 052 319 19 24  
Aktuarin: M. von Gunten, Leebere 23, 8460 Marthalen, Tel. 052 319 43 43

Weitere Informationen und Kontakte finden Sie auch unter [www.eg-m.ch](http://www.eg-m.ch)

## Einladung zur Generalversammlung der EGM am Donnerstag, 17. Mai 2018, 19.30 Uhr Gasthof Ochsen, Marthalen

### Traktanden:

1. Begrüssung und Formelles
2. Protokoll der letzten GV  
Bitte bei Bedarf bei H. Nägeli einsehen oder unter [www.eg-m.ch](http://www.eg-m.ch) nachlesen, da das Protokoll an der GV nicht vorgelesen wird.
3. Jahresbericht 2017 des Präsidenten
4. Jahresrechnung 2017  
- Bericht der Revisoren  
- Entlastung der Verwaltung
5. Wahlen  
a) Vorstand  
b) Präsident  
c) Revisionsstelle
6. Verschiedenes

Die Akten liegen beim Verwalter, Hans Nägeli, Ritterhof 7, 8460 Marthalen, Tel. 052 319 17 19, zur Einsicht auf.

Der Vorstand



Konzert

## Männerchor Marthalen & Wyländer Provisorium

Unter der Leitung von Barbara Keller werden bekannte und beliebte Lieder vorgetragen. Das Wyländer Provisorium wird mit einigen lüpfigen Weisen das Programm auflockern. Für den Männerchor Sängerbund Marthalen wird dies der letzte öffentliche Auftritt sein.

**Sonntag, 13. Mai 2018, 16.30 Uhr  
Kirche Marthalen**

Anschliessend wird ein Apéro offeriert.  
Eintritt frei - Kollekte zur Deckung der Unkosten

Wir laden Sie herzlich ein!  
Männerchor Marthalen & Wyländer Provisorium

Bunter Liederstrauß zum Muttertag

### Pro Senectute Wandertreff

(Immer am 1. Montag im Monat bei jeder Witterung)

Halbtageswanderung

### Wir wandern von Waltikon durchs Küsnachtertobel nach Rehalp

**Montag, 7. Mai 2018**

|                     |   |
|---------------------|---|
| <b>Route</b>        | von Waltikon ein Stück durchs Küsnachtertobel, am Schübelweiher und am Rumensee vorbei bis Rehalp (Möglichkeit nach ca. der Hälfte in den Bus zu steigen) |
| <b>Dauer</b>        | ca. 2 ¼ Stunden Wanderzeit  |
| <b>Auf- Abstieg</b> | ca. 160m rauf und 260m runter   |
| <b>Ausrüstung</b>   | Wanderstöcke sind empfohlen   |
| <b>Abfahrt</b>      | <b>13.00 Uhr Zug</b>  |
| <b>Rückkehr</b>     | ca. 18.30 Uhr   |
| <b>Billete</b>      | Bitte 9.00 Uhr Pass lösen   |
| <b>Versicherung</b> | ist Sache der Teilnehmer  |

Es freuen sich auf viele Wanderlustige

Pro Senectute Ortsvertretung  
Esther Mischler, 052 319 31 75

Die Wanderung findet bei jedem Wetter statt.



### Neu!

Dipl. Fusspflege Sandra Haupt

Ich bin gerne für Sie und Ihre Füsse im

Zürcher Weinland / Schaffhausen unterwegs!

Vereinbaren Sie noch heute einen Termin bei mir,  
ich freue mich auf Sie.

Ihre Sandra Haupt  
078/ 600 40 38

Sandra's mobile Fusspflege ([www.fusspflege-mobil.net](http://www.fusspflege-mobil.net))

### Ortsmuseum beim Hirschen und Wohnmuseum im Bockten

Sonderausstellung:  
**'Wasch no?'**

**Klein und gross erleben das Museum**

Sonntag, 6. Mai von 14.00-17.00 Uhr

### Spiele auf dem Hofplatz

- Stelzen laufen
- Büchschenschiessen
- Ballspiele
- Schitliverbannis  
und anderes

Zum Zvieri gibt es Most und Brot.

Wir freuen uns auf viele Kinder und Erwachsene  
die Ortsmuseumskommission

Möchten Sie ausserhalb der Öffnungszeiten mit  
einer Gruppe die Ausstellung besuchen, können  
Sie gerne einen Termin abmachen:

Rosmarie Vollenweider, Tel. 052 319 22 45

Vorschau:

Sonntag, 3. Juni: normal offen

Sonntag, 1. Juli: wir basteln eine 'Vogelschüchi'

Sonntag, 5. August: normal offen

Freitag, 31. August: Museumsnacht

Sonntag, 2. September: Waschen wie anno dazumal

Sonntag, 7. Oktober: Mosten

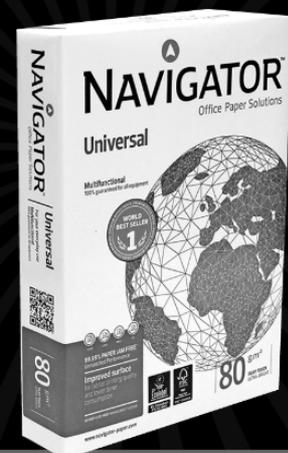
Von der **Idee** zur  
**fertigen** Produktion



## Kopierpapier weiss & farbig

Artikel-Nr.: 3998

Das **Papier** für den täglichen  
Gebrauch – beste Qualität  
mit erstklassiger Funktionalität.



**Unsere Öffnungszeiten:** Mo bis Fr,  
8.00–12.00 Uhr und 13.30–17.00 Uhr

[www.witzigdruck.ch](http://www.witzigdruck.ch)

**Witzig Druck AG** · 8460 Marthalen · Telefon 052 511 13 03

Brauchen Sie ein Handlungsfähigkeitszeugnis? Wollen Sie sich abmelden?  
Haben aber keine Zeit um auf der Gemeindeverwaltung vorbeizukommen!



Dann nützen Sie unseren Online-Schalter unter [www.marthalen.ch](http://www.marthalen.ch)

Folgende Onlinedienste bieten wir an: Abmeldung / Wegzug, Einzahlungsscheine Steuern, Fristerstreckung Steuern, Häckseldienst, Handlungsfähigkeitszeugnis, Heimatausweis, Mieterwechsel, Polizeistundenverlängerung, Umzug, Wirtschaftspatent und vieles mehr.

Für Fragen oder Anregungen stehen wir gerne zur Verfügung

**Wintergärten  
Terrassendächer  
Fenster & Haustüren  
Glasfassaden  
Glasgeländer**

*Schönste Fenster- und  
Wintergartenausstellung am Hochrhein*



tel. +49 (0) 7745 - 91 90 61  
[www.weigand-fenstertechnik.de](http://www.weigand-fenstertechnik.de)



## **Generationen im Klassenzimmer**

### **Die Kindergartenstufe der Primarschule Marthalen sucht Seniorinnen und Senioren für den Waldmorgen**

Die Idee, aktive ältere Leute im Schulbetrieb mitarbeiten zu lassen, wird seit einigen Jahren an verschiedenen Schulen im Kanton Zürich umgesetzt. Die gemachten Erfahrungen sind durchwegs positiv. Die Unterstützung im Schulbetrieb wird von allen Beteiligten als Bereicherung empfunden.

Die Seniorinnen und Senioren arbeiten in der Regel mit einer Lehrperson zusammen, durch die sie je nach Fähigkeiten und Wissen im Schulunterricht für zwei bis vier Stunden pro Woche eingesetzt werden. Als freiwillige Unterstützung sind sie auf allen Stufen und in allen Fächern sehr willkommen.

Für diese sinnvolle und abwechslungsreiche Aufgabe suchen die Pro Senectute Kanton Zürich und die Primarschule Marthalen Frauen und Männer im Pensionsalter.

Mitmachen können grundsätzlich alle Seniorinnen und Senioren – es braucht keine besondere Ausbildung.

Es handelt sich um zwei Vormittage von 8.00 - 12.00 Uhr, an welchen die Seniorin/der Senior die Kindergartenklassen in den Wald begleitet.

Interessierte melden sich bitte bei:

Regula Lang Meier, Koordinatorin Generationen im Klassenzimmer,

Primarschule Marthalen, Maiegass 21, 8460 Marthalen,

052 304 80 31 oder 078 845 84 83, [r.lang@primarschule-marthalen.ch](mailto:r.lang@primarschule-marthalen.ch).

# DIE **EX** *Freundinnen*

**08.06.2018**

**Marthalen**

Mehrzweckhalle 20:00

Tickets können ab 02. Mai 2018  
im Blumenladen Habitus  
erworben werden.



Demnächst bei uns



**23.06.2018**  
Marthalen

**“Die göttliche Ordnung”**

**KOMMEN SIE VORBEI**

**AM 05.05. VON 09.00 – 13.00 UHR**



Geschätzte Kunden

Wir freuen uns, dass wir künftig mit der Bäckerei Konditorei Gut zusammenarbeiten werden. Damit auch Sie wissen, wer wir sind, stellen wir uns am 05.05.2018 von 09.00-13.00 Uhr bei Ihnen vor.



Wir werden mit einem Grillstand vor Ort sein und unsere Zusammenarbeit mit der Bäckerei Konditorei Gut feiern.

Kommen Sie vorbei und lassen Sie sich von unserem feinen Grillwurst- Sortiment überraschen.

Wir freuen uns auf Sie.

Ihre Metzgerei Würmli  
Ihre Bäckerei Konditorei Gut



Am 26. + 27. Mai 2018 führt der Turnverein und die Damenriege Marthalen den kantonalen Jugendsporttag 2018 auf dem Areal der Sekundarschule durch.

Der Kantonale Jugendsporttag (JUSPO) blickt auf eine lange Tradition zurück. Was zuerst als getrennter Jugend- und Mädchenriegentag begonnen hat, ist seit ein paar Jahren ein gemischter Grossanlass von über 7'000 Kids. Der bei den Jungturnern sehr beliebte polysportive Wettkampf findet jeweils im Mai an 5 verschiedenen Austragungsorten statt. Wir erwarten in Marthalen 1'500 Kinder verteilt auf zwei Tage.

Kinder und Jugendliche im Alter von 6 - 16 Jahren können sich in einem 4-Kampf in den Sparten Geräteturnen, Leichtathletik, Nationalturnen und Fitness messen. Ausserdem werden Gymnastik zu zweit, Gruppenvorführungen im Geräteturnen und in der Gymnastik angeboten. Am Nachmittag stehen vor allem Jägerball, Linienball, Korbball und Stafetten im Vordergrund.

Für den Grossanlass betreiben wir natürlich auch eine Festwirtschaft.

### Tagesprogramm:

|                   |   |
|-------------------|---|
| 08.00 – 12.00 Uhr | Einzelwettkämpfe und am Samstag Gruppenvorführungen |
| 12.00 – 13.00 Uhr | Mittagspause  |
| 13.00 – 15.00 Uhr | Spiele  |
| 15.30 Uhr         | Stafettenläufe                                      |
| ca. 16.30 Uhr     | Rangverkündigung                                    |

Die Mädchenriege steht am Samstag und die Jugi am Sonntag im Einsatz. Kommen Sie doch vorbei und feuern Sie die Kinder aus dem Dorf und der Region zu Spitzenresultaten an.

Weitere Informationen zum Anlass finden Sie auf [www.tv-marthalen.ch](http://www.tv-marthalen.ch).

Bis bald am Jugendsporttag in Marthalen.

Für das OK Jugendsporttag 2018  
Der Präsident, Reto Wipf



**Evangelische Freikirche**  
**Chrischona-Gemeinde Marthalen**  
**Stationsstrass 1, 8460 Marthalen**

"BEI DEN MENSCHEN IST'S UNMÖGLICH;  
ABER BEI GOTT SIND ALLE DINGE MÖGLICH."  
DIE BIBEL: MATTHÄUS 19 VERS 26



### Unsere Anlässe / Gottesdienste

(alle Gottesdienste mit altersgerechtem Kinderprogramm!)

#### **Sonntag, 29.04 / Gemeindezentrum**

10:00 Uhr: Familien-Gottesdienst  
Abschluss „Kinderwoche-Zoo“

#### **Sonntag, 06.05 / Gemeindezentrum**

09:30 Uhr: Gottesdienst  
Predigt: Robi Baumhagl

#### **Auffahrt, 10.05 / Gemeindezentrum**

10.00 Uhr: Gottesdienst mit Chrischona Stammheim, Predigt: Sämi Schmid

#### **Jungschar** ([www.jungschar-marthalen.ch](http://www.jungschar-marthalen.ch))

Samstag, 12.05, 14:00Uhr  
Kontakt: Jasmin Wunderli 079 847 96 41

#### **Teenagerclub**

Dienstag, 08.05, 19:00 Uhr  
Kontakt: Adrian Moser 079 254 26 13

#### **Jugendgruppe**

Samstag, 12.05, 20:00 Uhr  
Kontakt: Patrick Ferreira 079 323 98 59

#### **Jugendgottesdienst** ([www.godi-wyland.ch](http://www.godi-wyland.ch))

Sonntag, 06.04, 19:00 Uhr  
Löwensaal Andelfingen  
Kontakt: Patrick Ferreira 079 323 98 59

Weitere Infos auf <http://marthalen.chrischona.org>  
oder beim Jugendpastor:

Patrick Ferreira 079 323 98 59

*Jeder ist herzlich eingeladen!*

Liebe Senioren, Sie sind herzlich eingeladen zur

## Seniorenreise

am **Dienstag, 12. Juni** oder **Dienstag, 19. Juni** (zusätzliches Datum!) oder am **Donnerstag 21. Juni 2018**

gemeinsam mit den Kirchgemeinden Benken, Ossingen, Rheinau-Ellikon und Trüllikon-Truttikon

### Rhein-Schiffahrt Dreiländereck Basel mit Besuch Lächerli-Huus Frenkendorf

|                                   |   |
|-----------------------------------|---|
| <b>Abfahrt</b>                    | auf dem Rössliparkplatz um 06.55 Uhr, Rückkehr ca. 19 Uhr.  |
| <b>Reiseroute</b>                 | Carfahrt via Schaffhausen - Trasadingen - Koblenz, Kaffeehalt in Laufenburg, weiter entlang dem Rhein nach Basel, Dreiländereck<br>10.40 Uhr Start der Schleusenfahrt bis nach Schweizerhalle mit Mittagessen auf dem Schiff. Anschliessend Besuch und Führung im Lächerli-Huus Frenkendorf oder Getränkehalt im Restaurant Engel in Liestal. Weiterfahrt am Rhein entlang nach Böttstein Zvieri im Landgasthof Schloss Böttstein, dann Rückfahrt via Schaffhausen. |
| <b>Kosten Fr. 80.- pro Person</b> | statt 120.-, alles inbegriffen ausgenommen Getränke. Fr. 40.- pro Person übernimmt wie immer die Gemeinde Marthalen   |
| <b>Gehbehinderte</b>              | Auch wenn Sie nicht mehr so gut zu Fuss sind, kommen Sie mit. Die Begleiterinnen helfen Ihnen gern.   |
| <b>Auskünfte</b>                  | Nähere Auskünfte erteilt gern Rosmarie Vollenweider (052 319 22 45)   |

Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme und grüssen Sie herzlich

Kirchenpflege und Pfarramt Marthalen

**Anmeldung** -><----- hier abschneiden -----><

Ich melde mich an zur Seniorenreise am  **Dienstag 12. Juni 2018**  
 oder  **Dienstag 19. Juni 2018** (zusätzliches Datum!)  
 oder  **Donnerstag, 21. Juni 2018**

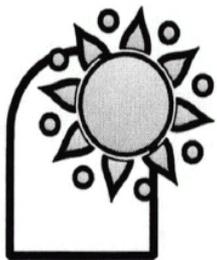
Die Anmeldung gilt für ..... Personen. Ich/Wir haben ..... **Halbtax** ..... **GA**

Namen.....

Adresse..... Telefon.....

Ich nehme gerne an der **Führung im Lächerli-Huus** teil.  Anzahl Personen .....

Bitte bis **spätestens 2. Mai 2018** an: Rosmarie Vollenweider, Ritterhof 3, 8460 Marthalen  
Wer nicht zum Rössliparkplatz kommen kann, melde sich bitte bei mir.



# Chile-Fänschter

der reformierten Kirchgemeinde

## Gottesdienste

So, 29. April **Regionalgottesdienst in Benken**  
Pfr. Stefan P. Becker

Orgel: Bojana Ammersinn  
Kollekte: Multiple Sklerose (MS)

9.30 Uhr *Abfahrt beim Dreispitz*  
*Fahrdienst (Primarschulhaus)*

Sa, 5. Mai **Kirchliche Trauung**  
**Shokofeh Bashiri**  
& **Heinz Lamprecht**  
wohnhaft in Marthalen



So, 6. Mai **Regionalgottesdienst in der**  
**Bergkirche Rheinau**

Pfr. Hans Peter Cloos  
Orgel: Rolf Zürner

Kollekte: Bibelkollekte  
Anschliessend Apéro  
*Abfahrt beim Dreispitz*  
*(Primarschulhaus)*



9 Uhr *Fahrdienst*

Do, 10. Mai **Regionaler Wyland-Gottesdienst**  
**an Auffahrt in Hausen b. Ossingen**

mit den Kirchgemeinden Benken,  
Marthalen, Neunforn, Trüllikon-  
Truttikon, Rheinau-Ellikon und  
Ossingen und ihren Pfarrpersonen  
Musikalische Begleitung:

Andreas Vogel, Orgel  
Kirchenchor Trüllikon-Truttikon

Anschliessend Apéro  
*Abfahrt beim Dreispitz*  
*(Primarschulhaus)*



9.30 Uhr *Fahrdienst*

So, 13. Mai **Nachbarschafts-Gottesdienst**  
**mit Taufe von Elli + Flurina Hunt**  
und **Jeremy Mischler**

mit Kirchgemeinden Benken und  
Rheinau-Ellikon

Pfr. Ernst Friedauer  
Orgel: Hanna Rajchman-Berli

Kollekte: Ländliche Familienhilfe  
*Chinderhüeti (Beginn in der Kirche)*



So, 20. Mai **Nachbarschafts-Gottesdienst**  
**an Pfingsten mit Abendmahl**  
mit Kirchgemeinde Rheinau-Ellikon  
Pfr. Ernst Friedauer

Orgel: Liselotte Breuning Züger  
Kollekte: Pfingstkollekte  
Anschliessend Chile-Kafi



## Kinder und Jugend

**Chinder-Chile** (ab 3 Jahren, inkl. Gschichtehöck)  
Fr, 18. Mai 15.30 - 16.00 Uhr in der Kirche

**Gschichtehöck** (Kindergarten und 1. Klasse)  
Fr, 18. Mai 15.30 Uhr **Chinder-Chile** in Kirche  
Fr, 25. Mai 15.15 - 16.00 Uhr im Treffpunkt

**minichile** (2. Klasse) ca. jeden 2. Montag  
Mo, 7. Mai 13.30 - 15.05 Uhr im Treffpunkt  
→ Wenn Mai-Wanderung der  
Schule stattfindet, fällt Unti aus.  
Mo, 28. Mai 13.30 - 15.05 Uhr im Treffpunkt

**3. Klass-Unti** im Treffpunkt  
Mo, 14. Mai 13.30 - 15.05 Uhr (Gruppe **M1**)  
Di, 15. Mai 13.15 - 14.10 Uhr (Gruppe **M2**)

**Club 4** (4. Klasse) jeden Montag im Treffpunkt  
Mo, 7. Mai 15.20 - 16.20 Uhr  
→ Wenn Mai-Wanderung der  
Schule stattfindet, fällt Unti aus.  
Mo, 14. Mai 15.20 - 16.20 Uhr

**JuKi** (Junge Kirche)  
Fr, 18. Mai 18.30 Uhr Feuerwehr (Diakonie: Einsatz für  
andere, Mut, Verlässlichkeit)  
Feuerwehrgebäude Marthalen

**Sunntigs-Höck & Chinderhüeti**  
So, 13. Mai Beginn in der Kirche, nach der  
Taufe gehen wir ins Pfarrhaus.



**Cevi Marthalen** ([www.cevimarthalen.ch](http://www.cevimarthalen.ch))  
19.- 21. Mai Pfingstlager

**Kinderhütendienst** im Gibelzimmer  
Do, 17. Mai 13.30 - 17.00 Uhr

## Sommerlager

**für Kinder und Jugendliche**  
**12. - 17. August 2018**

in Vinelz, Anmeldungs-Flyer in der Kirche und im  
Internet, Anmeldefrist bis 08.06.2018.  
Das Leiterteam freut sich auf **DICH!**



Pfarramt: **Pfr. Ernst Friedauer, 052 301 40 01**

Internet: **[www.ref-marthalen.ch](http://www.ref-marthalen.ch)**

**Sie sind herzlich willkommen!**

## Weitere Termine [www.ref-marthalen.ch](http://www.ref-marthalen.ch)

Sa, 12. Mai **Ausflug nach Konstanz**  
7.30 Uhr bis 18.30 Uhr  
Anlässlich des 600 Jahr Jubiläums des Konzils organisiert Pfr. Werren (Beauftragter für Erwachsenenbildung im Bezirk) einen Ausflug mit Barbara Hutzl-Ronge in eine geschichtenreiche Stadt. Weitere Informationen finden Sie auf [www.ref-marthalen.ch](http://www.ref-marthalen.ch) und in der Kirche liegen Flyer auf.

Di, 15. Mai **Gesprächskreis** in der Kirche  
20 Uhr  
Thema: Wunder

Mo, 21. Mai **Nachmittagswanderung mit Gottesdienst** (Bezirksanlass)   
Pfingstmontag  
13.15 Uhr  
Treffpunkt in Rheinau, Wanderung dem Rhein entlang (ca. 2 h). Weitere Infos bereits im Internet oder im Mai im Chile-Fänschter.

So, 10. Juni **Taufest für alle** in Kirche Trüllikon  
15 Uhr  
Interesse an einer Taufe in diesem Rahmen? Dann melden Sie sich bitte beim Pfarramt: 052 301 40 01

Di, 12. Juni **Seniorenreise für alle**  
oder 19. Juni «Weinland Mitte Gemeinden»  
Do, 21. Juni (siehe Ausschreibung)

### Konzert in der Kirche

**Sonntag, 13. Mai, 16.30 Uhr**  
Konzert zum Muttertag  
**Männerchor Sängerbund Marthalen und Wyländer Provisorium**

## Erneuerungswahlen Kirchenpflege

Am 15. April 2018 wurden alle sechs für die reformierte Kirchenpflege kandidierenden Personen in ihr Amt gewählt. Die Neu- bzw. Wiedergewählten danken den Wählerinnen und Wählern für ihr Vertrauen und freuen sich auf eine gute Zusammenarbeit.

Bis heute wurde leider kein weiteres Mitglied gefunden, welches das 7-köpfige Gremium vervollständigenden würde, deshalb wird kein 2. Wahlgang durchgeführt. Die Kirchenpflege hofft weiterhin, dass sich eine interessierte Person finden lässt und bittet darum, bei der Suche dranzubleiben. **Oder sind Sie selber bereit, Ihre Zeit und Ihr Wissen als Mitglied der Kirchenpflege einzubringen?** Eine Wahl würde dann auf den nächstmöglichen Termin angesetzt.

Beunruhigt sind wir über die Entwicklung in den Kirchgemeinden Benken und Rheinau-Ellikon. Sollten dort im 2. Wahlgang keine handlungsfähigen Kirchenpflegen zu Stande kommen, riskiert «Weinland Mitte» aufgrund der Entscheide der Synode zur künftigen Pfarrstellen-Zuteilung neben der bereits ab 2020 anstehenden **Pfarrstellen-Kürzung** von gesamthaft 100 % **eine zusätzliche um weitere 80 % auf dann total 180 %**. Das würde etwa **der Hälfte** der heutigen Pfarrstellen der fünf Weinland Mitte Gemeinden entsprechen.

## Seniorenreise

Erfreulicherweise findet die Seniorenreise der «Weinland Mitte Gemeinden» grossen Anklang, deshalb wird sie nun sogar an drei verschiedenen Tagen durchgeführt und zwar am:

**Dienstag, 12. Juni 2018**

**Dienstag, 19. Juni 2018** ⇒ **zusätzliches Datum!**

**Donnerstag, 21. Juni 2018**

Bitte beachten Sie die separate Ausschreibung in diesem Eicheblatt (Anmeldefrist bis 2. Mai 2018).



## Mitsingprojekt im Herbst 2018

**Gemeinsames Herbstkonzert**  
**Kirchenchor, Frauenchor und Chrischona-Chor Marthalen**

Am **Samstag, 29. September 2018** werden der Kirchenchor, der Frauenchor und der Chrischona-Chor ein gemeinsames Konzert in der Kirche Marthalen durchführen. Das Konzertprogramm besteht aus Liedervorträgen der einzelnen Chöre und gemeinsam gesungenen Gesamtchorliedern. Das Konzert bietet eine gute Gelegenheit für ProjektsängerInnen oder um „Chorluft“ zu schnuppern und dabei einerseits beim Kirchenchor und im grossen Gesamtchor mitzusingen.

Unser regulärer Probetag ist der Montag. Die Proben beginnen jeweils um 20 Uhr oder bereits um 19.30 Uhr (Zusatzproben 19. + 28. Sept.). Während der Schulsommerferien finden keine Proben statt.

**Wir starten mit den gemeinsamen Proben für das Konzert nach den Frühlingferien am Montag, 7. Mai 2018 um 20 Uhr im Singsaal der Primarschule Marthalen.**

### Lust mitzusingen?

Unsere Dirigentin, Susan Wipf (Mail: [susanwipf@hispeed.ch](mailto:susanwipf@hispeed.ch)) oder unser Präsident, Ruedi Stutz (Telefon 052 319 19 24) stehen gerne für weitere Auskünfte zur Verfügung.

**Kirchenchor Marthalen**

## VERANSTALTUNGSKALENDER

| Wann?         | Wer?                             | Was?  | Bemerkung                      |
|---------------|----------------------------------|---|--------------------------------|
| Sa, 28. April | MSV Marthalen                    | GM, Standstiche, Freiw./1Rd<br>OMM 26.03.-05.05.        | 16.00 - 18.00 Uhr              |
| Di, 01. Mai   | MSV Marthalen                    | 2. Obli., Freiw., Standstiche/<br>1Rd OMM 26.03.-05.05. | 09.30 - 11.30 Uhr              |
| Fr, 04. Mai   | Frauenverein                     | Mittagstisch für Senioren                               | 11.30 Uhr, Restaurant Freihof  |
| Sa, 05. Mai   | Bäckerei Gut                     | Vorstellung der neuen Zu-<br>sammenarbeit               | 09.00 - 13.00 Uhr              |
| So, 06. Mai   | Ortsmuseum                       | Sonderausstellung:<br>'Wasch no?'                       | 14.00 - 17.00 Uhr              |
| Mo, 07. Mai   | Pro Senectute                    | Wandertreff   | 12.55 Uhr, Bahnhof Marthalen   |
| Mo, 07. Mai   | Natur- und<br>Heimatschutzverein | Abendspaziergang  | 19.00 Uhr, Bushaltestelle Dorf |

### Öffnungszeiten über den 1. Mai und Auffahrt

Die Gemeindeverwaltung bleibt vom  
**Montag, 30. April 2018** bis und mit **Dienstag, 1. Mai 2018**  
und über Auffahrt vom  
**Mittwoch, 09. Mai 2018, ab 15.00 Uhr** bis und mit  
**Freitag, 11. Mai 2018** geschlossen.

Bei einem Todesfall wenden Sie sich bitte an:  
Bestattungsdienst Breitler, Hugo Breitler,  
in Basadingen, Tel: 079 363 89 05

Ab Montag, 14. Mai 2018 sind wir zu den gewohnten Bürozeiten wieder  
für Sie da.

Wir wünschen Ihnen einen erholsamen Feiertag.

Ihre Gemeindeverwaltung

#### Impressum: Gemeinde Marthalen

Artikel und Inserate an: Gemeindeverwaltung, Postfach, 8460 Marthalen, Tel. 052 305 44 44, Fax: 052 305 44 55  
E-Mail: [robin.samarasinghe@marthalen.ch](mailto:robin.samarasinghe@marthalen.ch); Website: <http://www.marthalen.ch>

**Einsendeschluss für die nächste Ausgabe: Mittwochmorgen, 02. Mai 2018, 09.00 Uhr**

**Es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung von eingesandten Beiträgen.**

**Redaktion: Robin Samarasinghe, Gemeindeverwaltung Marthalen**

Druck: Witzig Druck AG, Marthalen